



Generalversammlung

Verteilung: Allgemein
28. Januar 2015

Neunundsechzigste Tagung
Tagesordnungspunkt 26 b)

Resolution der Generalversammlung, verabschiedet am 18. Dezember 2014

[aufgrund des Berichts des Dritten Ausschusses (A/69/480)]

69/144. Begehung des zwanzigsten Jahrestags des Internationalen Jahres der Familie

Die Generalversammlung,

unter Hinweis auf ihre Resolutionen 44/82 vom 8. Dezember 1989, 50/142 vom 21. Dezember 1995, 52/81 vom 12. Dezember 1997, 54/124 vom 17. Dezember 1999, 56/113 vom 19. Dezember 2001, 57/164 vom 18. Dezember 2002, 58/15 vom 3. Dezember 2003, 59/111 vom 6. Dezember 2004, 59/147 vom 20. Dezember 2004, 60/133 vom 16. Dezember 2005, 62/129 vom 18. Dezember 2007, 64/133 vom 18. Dezember 2009, 66/126 vom 19. Dezember 2011, 67/142 vom 20. Dezember 2012 und 68/136 vom 18. Dezember 2013 betreffend die Verkündung, Vorbereitung und Begehung des Internationalen Jahres der Familie und seines zehnten und zwanzigsten Jahrestags,

anerkennend, dass die Vorbereitung und Begehung des zwanzigsten Jahrestags des Internationalen Jahres der Familie 2014 eine nützliche Gelegenheit darstellte, um das Bewusstsein für die Ziele des Internationalen Jahres weiter zu schärfen, die Zusammenarbeit in Familienfragen auf allen Ebenen zu verstärken und konzertierte Maßnahmen zu ergreifen, um auf Familien ausgerichtete Politiken und Programme im Rahmen eines integrierten und umfassenden Entwicklungskonzepts zu stärken,

sowie die Anstrengungen *anerkennend*, die die Regierungen, das System der Vereinten Nationen und die Zivilgesellschaft unternehmen, um die Ziele zu verwirklichen, an denen die Vorbereitungen für den zwanzigsten Jahrestag des Internationalen Jahres auf nationaler, regionaler und internationaler Ebene ausgerichtet sind,

unter Hinweis darauf, dass sich das Internationale Jahr der Familie 2014 zum zwanzigsten Mal jährt und dieser Jahrestag während der neunundsechzigsten Tagung der Generalversammlung begangen wird,

1. *nimmt Kenntnis* von dem Bericht des Generalsekretärs¹;
2. *begrüßt*, dass im Dezember 2014 während der neunundsechzigsten Tagung der Generalversammlung eine Plenarsitzung zur Begehung des zwanzigsten Jahrestags des Internationalen Jahres der Familie abgehalten wurde, um die Rolle familienorientierter politischer Maßnahmen bei der Erarbeitung der Post-2015-Entwicklungsagenda zu erörtern;

¹ A/69/61-E/2014/4.



3. *legt* den Regierungen *nahe*, auch weiterhin alles daranzusetzen, die Ziele des Internationalen Jahres und seiner Folgeprozesse zu verwirklichen und Strategien und Programme für die Stärkung der nationalen Kapazitäten zur Erfüllung der nationalen Prioritäten im Zusammenhang mit Familienfragen zu entwickeln;

4. *ist sich dessen bewusst*, wie wichtig es nach wie vor ist, der Weiterentwicklung der Familienpolitik in den laufenden Erörterungen über die Post-2015-Entwicklungsagenda gebührend Rechnung zu tragen;

5. *legt* den Regierungen *nahe*, den Treuhandfonds der Vereinten Nationen für Tätigkeiten zugunsten der Familie zu unterstützen;

6. *ersucht* den Generalsekretär, der Generalversammlung auf ihrer einundsiebzigsten Tagung über die Kommission für soziale Entwicklung und den Wirtschafts- und Sozialrat einen Bericht über die Verwirklichung der Ziele des Internationalen Jahres und seiner Folgeprozesse durch die Mitgliedstaaten und die Organisationen und Organe des Systems der Vereinten Nationen vorzulegen;

7. *fordert* die Mitgliedstaaten, die Organisationen und Organe der Vereinten Nationen, die Organisationen der Zivilgesellschaft und die akademischen Institutionen *auf*, die Rolle zu berücksichtigen, die die Familie durch ihren Beitrag zur nachhaltigen Entwicklung spielt, und legt den Mitgliedstaaten *nahe*, auch weiterhin Informationen über ihre Tätigkeiten, namentlich über bewährte Verfahren, die der Unterstützung der Ziele des Internationalen Jahres und seiner Folgeprozesse dienen, zur Aufnahme in den Bericht des Generalsekretärs bereitzustellen;

8. *beschließt*, das Thema „Folgemaßnahmen nach dem zwanzigsten Jahrestag des Internationalen Jahres der Familie“ auf ihrer siebzigsten Tagung unter dem Unterpunkt „Soziale Entwicklung, einschließlich Fragen im Zusammenhang mit der weltweiten sozialen Lage sowie der Jugend, dem Altern, behinderten Menschen und der Familie“ des Punktes „Soziale Entwicklung“ zu behandeln.

73. Plenarsitzung
18. Dezember 2014